

www.BibleForChildren.org

Mat 26



Ka sande girii
Pasova wari
kagadofi waraga'
kama 6 ning ko adegua'
wara' ganang ka Jisas wari
yong Betani waraga' agu'.
Yong ka wa tim Lasaras
kungkumong urang
tipmaragu' wara' ning yong
waraga' agu'. Ka kuyasi' taming
nua' ni Maria adi ananing wel mupmu
guk kareng sini' u bema tabanga Jisas ning kayong
ganang u tagara sufurangama ning tanga ananing ki
sasa' paramu' wari urarafanangama yaregu'.



Wel kareng ka
wa botol
dandameng sini' ka
uningkim girii warisa'
toning u
tagakngamsasu'neinga
mupmuni kareng sini' wari
iyung bane u napa' yanga
tumnanga yangagu'.



Ka Jisas ananing arantagim nua'ni wapni Judas Iskeriot adi Jisas u tipkadofiam wara'ning midi tounga pris girisi yabonga ibinga agu'.

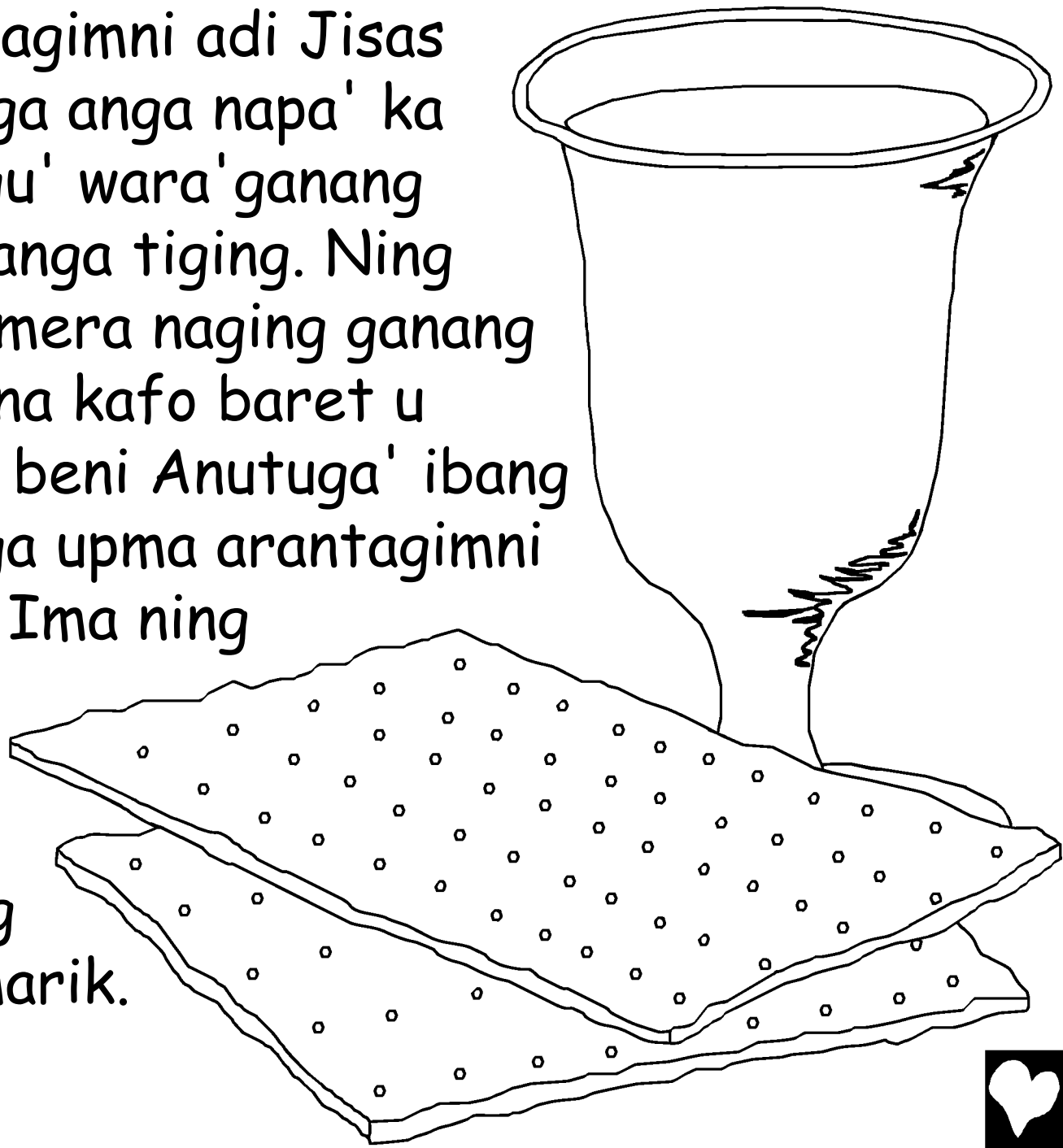
Anga aming girisi ganang u kadofinga midi ka Jisas u tipsarendaiminga bimbem wara'ning u yanggu'.



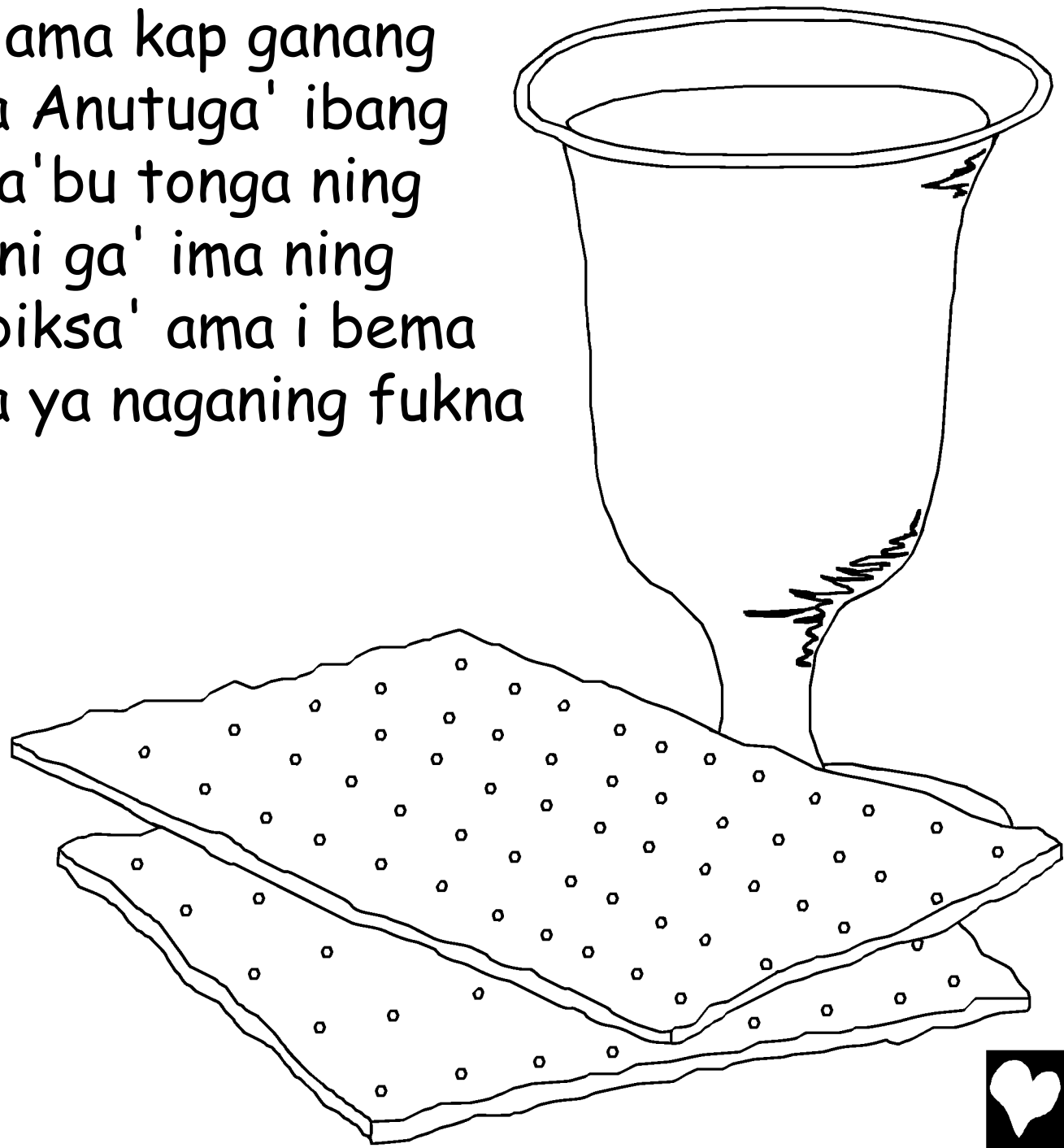
Ning tanga aming girisi adi Judas ning midi u naknga kabaksi' karengsa' naknga Judas ga' uningkim mambong amimi waraga' midi totangkaging. Ka Judas adi tubobu ibinga anga Jisas u tipkadofiam ning kadapmang waraga' indining da'ning tanga tipkadofiamotik sam ning tonga sasuk mimeng tanga agu'.



Ning tanga arantagimni adi Jisas ning midi u naknga anga napa' ka Jisas wari yanggu' wara' ganang didimengsa' yaranga tiging. Ning tanga nana u ko mera naging ganang ka Jisas wari nana kafo baret u bema ning tanga beni Anutuga' ibang aseknang ning tonga upma arantagimni ga' ima yaregu'. Ima ning tanga ning yanggu', sidi baret ka i bema nani' ya naganing fukna gom u samarik.



Ning tanga wain ama kap ganang
ubu tagara bema Anutuga' ibang
asekna ning u nua'bu tonga ning
tanga arantagimni ga' ima ning
yanggu', sidi dabiksa' ama i bema
topnani'. Ama ka ya naganing fukna
amaa u samarik.



Amaa ka ya Anutu wari ami taming
kabi'mo' wara'sining kadagang u
tanga igukiama sukna kubeyam
waraga' totangkagu' u tiptangka
waraga' naga nukinga amaana
kwasinara' wara'ning u samarik.



Ning tanga Jisas wari inga' mamareng wari
kadofingaminga arantagimni wari bima titi waraga'
Pita u ning anigu', i nake' Saimon, Setan wari sidi
siramira kadapmang ka aming wari wit beng
tagagarenga urang titing ningda'ning tasabinga
sidining naktangka wari sareng kadofiinga sapkeda
waraga' Anutu adindu'
aiga kuma' tara'
karik.



Ka na waraga' sura Anutu wari Saimon gu
gifitangkainga mangfu guk mo' titi waraga' wa na
ibang undu' kuma' togamarik. Ka inga' gu kabaka
faranga nagata' tubobu sura naktangka tanga kuyage
fam yara' sining yotangkayap aming ning ire' ga'.
Ka Pita wari ning anigu', a girii na idi mangfu titi guk
mokngang gam.



Na tangkunang guk wara' gu iyung kane kalabus
ganang gipminting wa ma nasi' mamareng ni bemotang
udi mo' gibotik, nagok kubapsa' tantamuk. Abanga
kungkumak totang undu' na guta' tanga gugok dabik
kumakantamuk ning togu'.



Ka Jisas wari ning anigu', o Pita beng guk sini' urang
ganarik kami tiim yara' ganangsa' anganga
kama faunga kagare' wari ku munumung ko mo'
katota' ganang wa aming wari naganing arantagim
ning u kuma' gapkedanga ganninga gu naganing
wap waraga' isasura tangkunang famineng ning sini'
totang ga' ning anigu'.



Ning tanga Jisas wari
arantagimni u inagira
gwaya kabasi' bingking
kareng ka wapni
Getsemani ning aniaging
waraga' aging. Anga
kadofinga arantagimni
u ning yanggu', sidi
ingging nipmeiakni'.



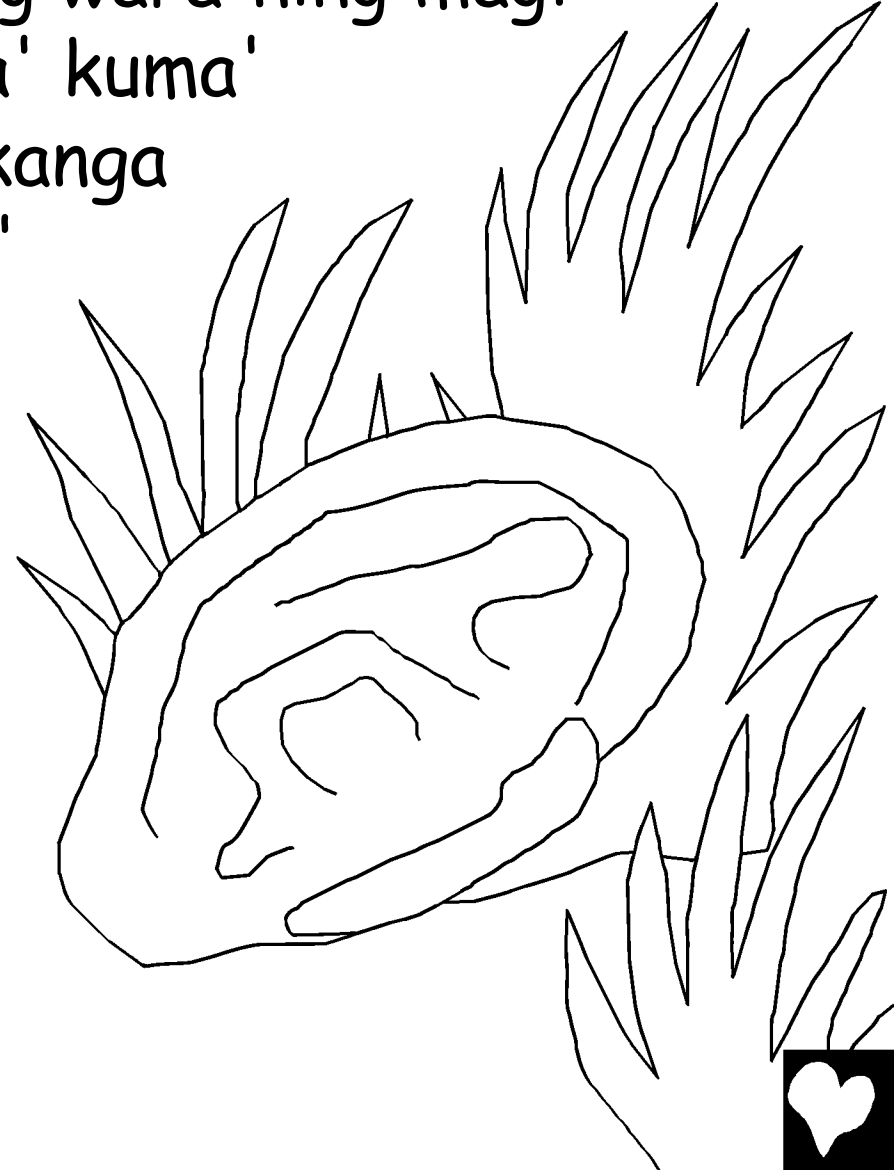
Na dota' anga sibeng
Anutuga' ibang toutik.
ibang ning togu', o
naning sibeng gu kagaya
i mo' bimbemning ning
udep sutang wa giri
usefinam totang. Ka
na naganing sasuk mo'
yarotik guning sasuk
sa' yaranga totik.



Ka Judas adi Jisas wari arantagimni guk mugoging u kuma' nakedanga ning tanga soldia a plisman arantagim ka pris girisi a Farisi wari yangkareging u inagira ning tanga Jisas u bemonga suguk kwak tanga marara kamang garanga gwaya kabasi' waraga' mandang yaura aging.



Ka adining arantagimni nua'ni adi bainatni u urapsa' wenga bema pris arantagim ning tim iyak girisi' ka wapni Kaiafas ning kane aming wara'ning magi kafong kareng tara' u urapsa' kuma' doptagagu'. Ka Jisas wari u kanga ai ning mo' totang, kagabi te' ning anisefinga ning tanga aming wara'ning magi u suroinga magi wari tubobu kaga'sa' karendagu'.

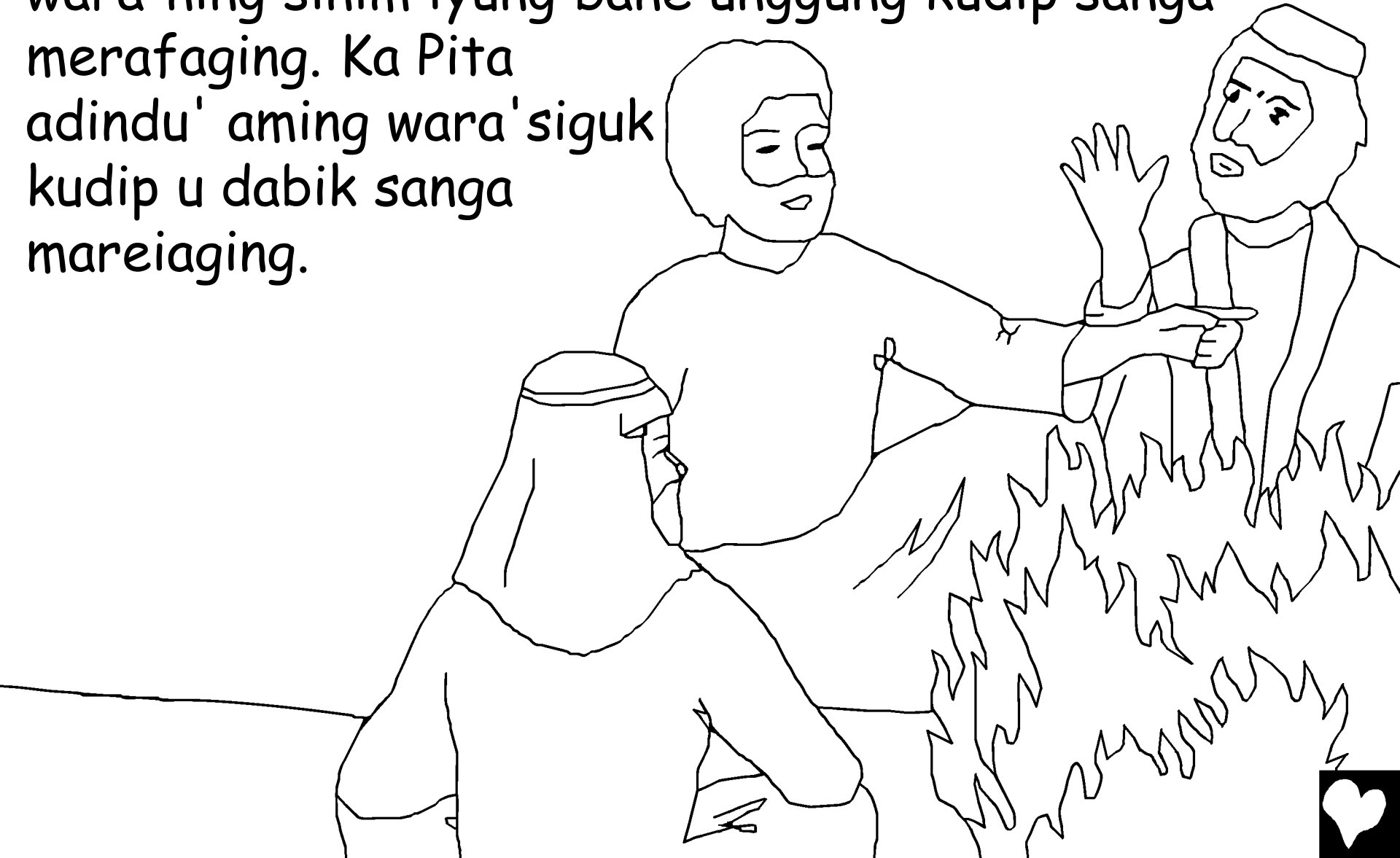


Ka Jisas wari midi u ina adeinga aming ka bimbem
titiga' marakngaming wari Jisas u bema nagira anga
pris arantagim ning girisi' Kaiafas wara' ning yak
ganang u tonga kamiging.

Ka Pita adindu' aming
wari Jisas u nagira
auringa mandang kubap
yaranga anga bangap
naro' ira ira
famugogu'.



Anganga yak ganang u kadofinga Jisas u yak iyung
bane nagira amoinga aming fam adi sibim naknga yak
wara'ning sinim iyung bane unggung kudip sanga
merafaging. Ka Pita
adindu' aming wara'siguk
kudip u dabik sanga
mareiaging.



Ning tanga adeding. Ka
pris girii ning kane
aming nua'ni ka Pita
wari magi urang
doptagagu' wara'ning
amingni nua'ni wari Pita u
nua'bu anigu', ade gwaya
kabasi' ganang do adigok
adenging udi, gaga'sa' gapmak
udi. Ka Pita wari isasura tanga
mokngang ning nua'bu togu'.



Ning tinga wara' ganangsa'
wa kagare' wari ku
katigu'. Ning tanga
kaba mamareng naknga
sinim fugang amanga
adining kadagang waraga'
sura mak fidenga fakogu'.



Ning tanga Juda ning aming girisi
wari Jisas wari midi ka na
Anutuning mindingni ning tutugu
ningda'ning togu' midi kadagang
ning u naknga Jisas u nagira Romni
kiap Pailat ganang ubu
aging. Ka Pailat wari u
naknga Jisas u ning
anigagu', ka ma' gu Juda
ning girii beng wa. Ka Jisas

wari ning anigu', ga kuma'
torang una ningsa'. Ka Pailat adi

Jisas ugumak titining ki guk
mo' kagu'.

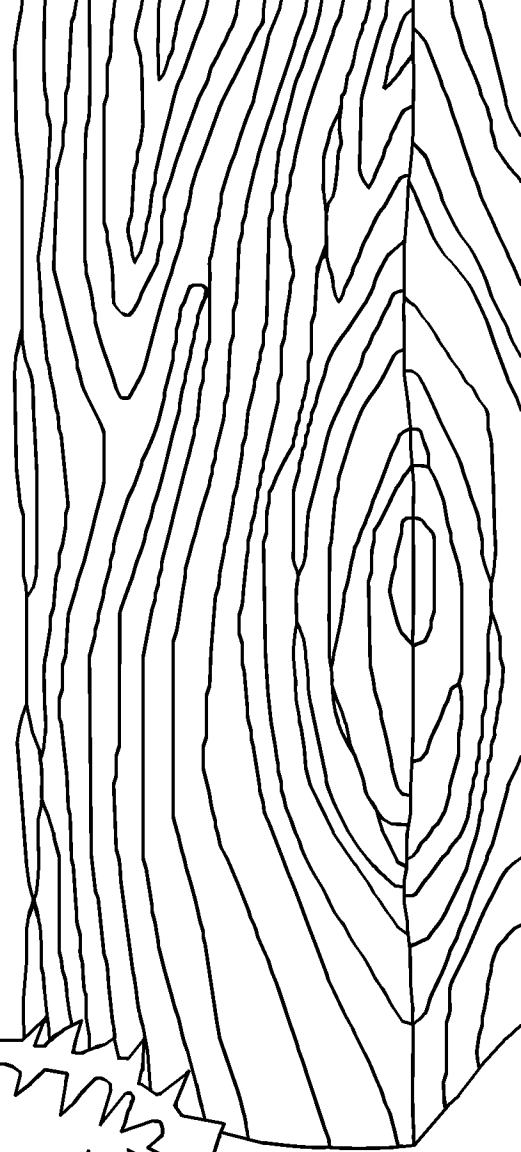
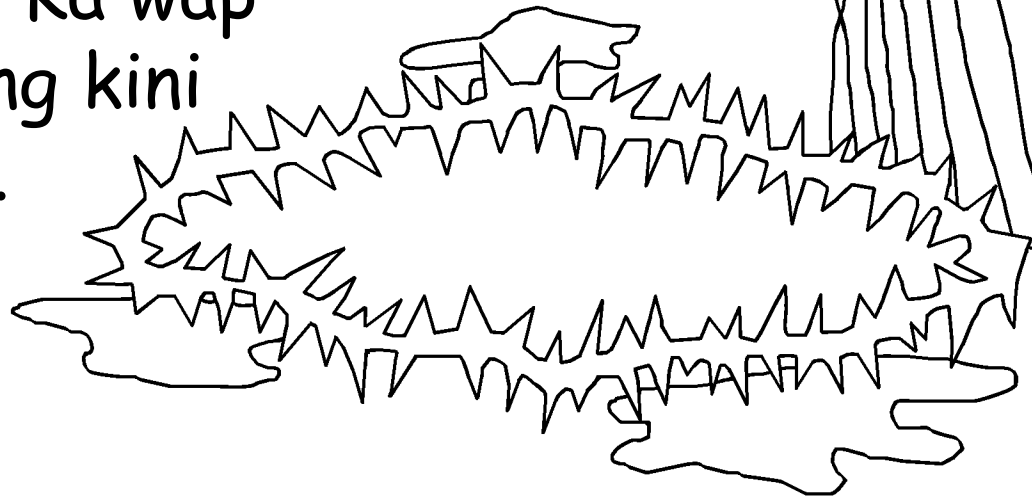


Wara' adi Jisas u sige kabiinga
mugo ga' sura aming u midi ka
tim kuma' yanggu' unggung
nua'bu yanggu'. Ka aming arantagim
girii adi Pailat ning midi u
naknga sige kabiinga
mugo ga' bibi' naknga
ku ning katiging, a gu
Jisas wa mo' kabotang
ugari tini' firi ganang

ugarini', ning u dabiksa'
kating yareging.



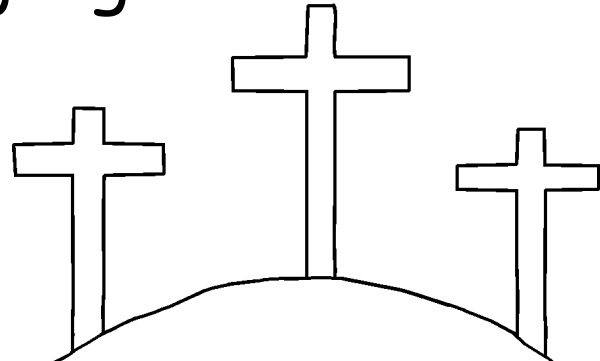
Ning tanga Pailat wari Jisas u ugari
titiga' aigaim tanga Juda aming
anasining kafasi' ganang kabiamgu'.
Ning tanga Rom ning soldia wari Jisas
u ugari titi waraga' nagira aunga
ananing firi ugari u bema amiinga Jisas
ana barungneinga nagira aging.
Anganga kama dibing nua'ni ka Hibu
midi ganang ka Golgota ning aniaging u
anga kadofiging. Ka wap
Golgota wara'ning kini
wa aming ki kati.



U anga kadofinga ning tanga Jisas u
bema firi ganang ugariging. Ning
tanga aming kadagasi fama' undu'
Jisas ning gagaa ganang
Ugariapking, nua'ni
ka kafong
kareng ganang a
nua'ni ka kafong
kesini ganang tara'
ning tinga Jisas wa bining adegua'.



Ning tinga kama ka wara' ganang kaga'sa' siring yak
girii tempel ning kwi' girii ka iyung bane kabasi' tapni
wara' ning bagi tapsaseinga fiderugu' wari bining
unggung ibaramara tubo kidagang
tinga iyung kabasi' tapni wari
sangangsa' ubu fidegu'. Ning
tanga Jisas wari kungkumak
tonga ku ning katigu', o
sibeng naganing urana
guning kafaga ganang
kuma' kabirik wang.
Ning tonga
kungkumak wadigi'
tugu'.



Ka Jisas wa Juda ning sande girii
Pasova kayaging wari
kamindapning kagadofi ga'
yainga kami ning uking
wara' Juda ning kaunsil
arantagim wara'ning
aming nua'ni wapni
Josep ka yong
Aramatiani adi
aming

ning dasi' ganang
wap kareng guk
itarugu' wari kibiri
kaga' wara' ganangsa'
Jisas ning fugu u
bema tonga kama
ginang ganang dadasi
waraga' midi tounge
kiap Pailat kaunga
agu'.



Ka Josep adi naktangka aming adi
kama ka inga' aming wari
Anutuning bining ganang iik
wari kagadofi waraga'sa'
sura itarugu' ka wari
anga ananing fugu ga'
mutu guk mo' tanga
Pailat u ning
anigagu', na Jisas
ning

fugu u bimbem
ga' ning tonga
abarik.



Ning tinga Josep wari aming fam
ganang kwi' fafa' inga'ni kareng
u tonga bema abanga Jisas
ning fugu kungkumong firi
ugari ganang fidegu' u
tatarang bema
kamanga ning tanga
kwi' fafa' wari
tumuku'.



Tumura ning tanga bema tonga
kama ginang ka tim kuma'
unanga kabiging wara' ganang
kufara ning tanga kama
ginang wara' ning de wa
uningkim

pampangareng girii
nua' ni u
tipdaranga

tabanga

isefi tangkanga
kabigu'.



Ka Jisas uking wa fraide kibiri
ganang bema ugariinga kumogu'.
Ka kamindapking kama
fagainga Juda ning pris
girisi a Farisi arantagim
wari kiap Pailat
ganang abanga
kadofinga bak
tiging.



Tanga Pailat u ning aniging, girii gam
indi mandaga' aming ka
kap urang ugariging
waraga' ganonga abem.
Adi ka' ko ikita' ganang
wa ning fatuguta', na
kungkumak tok wa
na kama
faminengsa'



... ibinga tubobu kuma' seranga
mararokga' ning fatuguta',
ka indi midi ka waraga'
ko sukem. Ning tanga
Juda arantagim wari
Pailat ning ami' ning
aming arantagim
fam u inagira anga
Jisas ning ...



... kama ginang de u aming wari mo'
kagadak waraga' napa' fam u
nua' bumanggara fabanga
so tangkunang sini' tanga
kabinga ning tanga ami'
ning aming inagira
aging u kukyabinga
Jisas ning kusik u
katatoranga
fideging.



Ka Juda arantagim ning mengkura
girii ka sabat u kanga tanga
defaging wari biinga kama
ka sande fagagu'
wara'ning kamindap gaa'
fabubureng ganang
wa taming fama'
ka Maria
Makdalani guk ka
Maria

nua'ni guk wari
Jisas ning fugu
kungkumong ka
kama ginang ganang
tonga kufaging u
kaunga marara
agumu'.



Ka taming fama' wari kadapmang
bining ko aramugogumu' ganang
ka girii ning ensel wari
kunimganang kuta afanga
Jisas ning kusik ganang
u kadofiinga kining
girii wari kadofigu'.

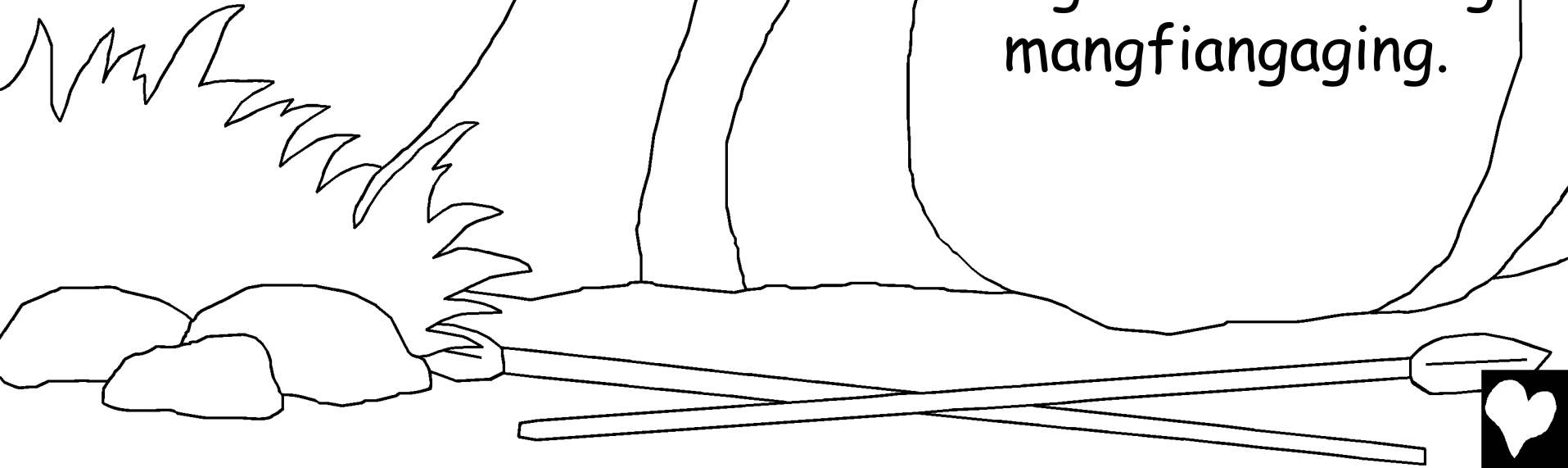


Ning tanga ensel wari uningkim
pampangareng girii ka Jisas ning
kama ginang de isefiging u
tipdaranga tonga gaga
irara ning tanga
uningkim wara'ning
furo'ning ganang
unggung mareiagu'.

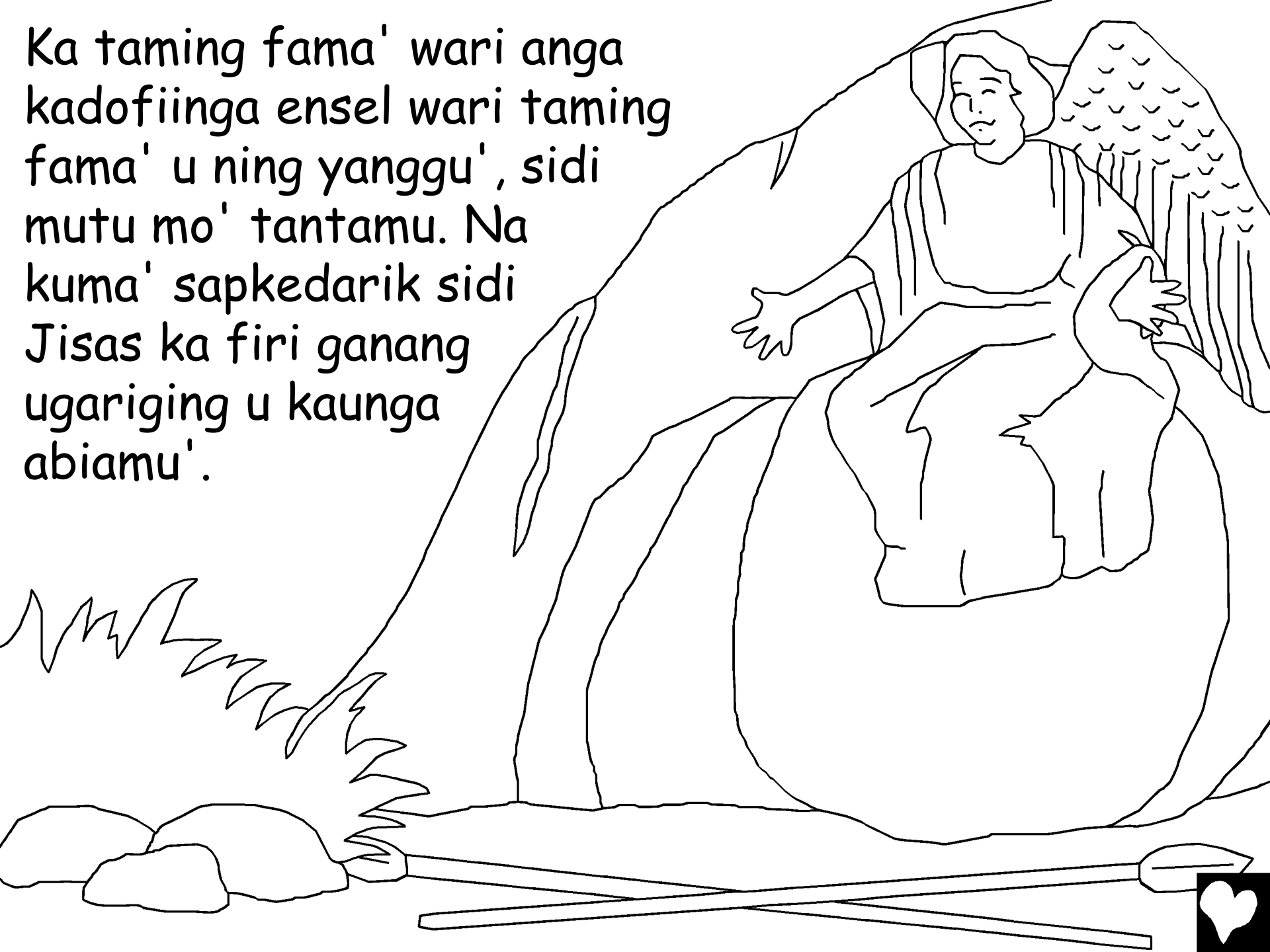


Ning tinga ami'ning aming ka Jisas
ning kama ginang kusik u
katatoranga fideging wari
napa' u kadofigu' u kanga
mutu tanga paparap
tanga tangkunang
guk mokngang
baraganesi sini' ka
aming

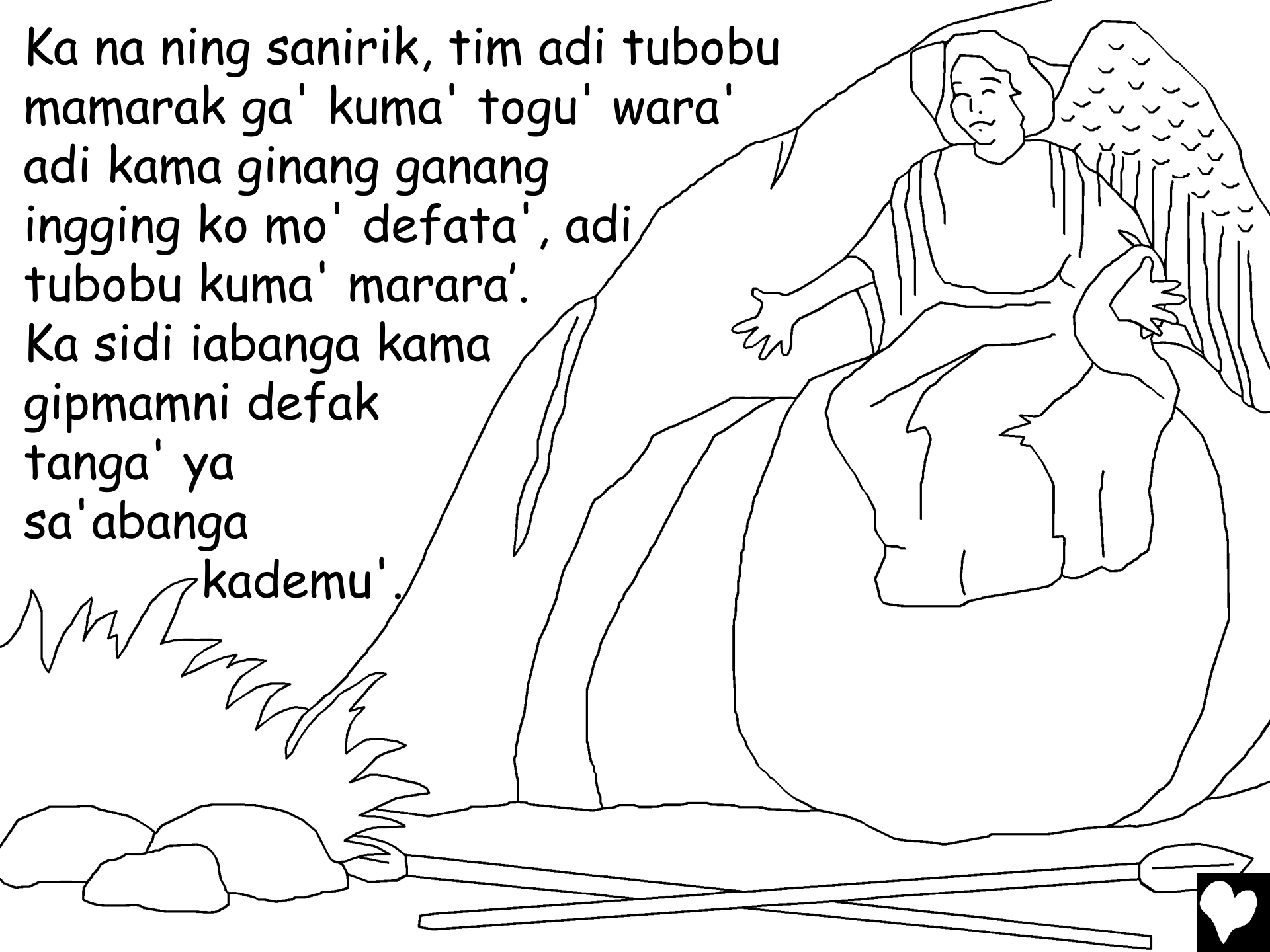
kungkumosi da'ning
mangfiangaging.



Ka taming fama' wari anga
kadofiinga ensel wari taming
fama' u ning yanggu', sidi
mutu mo' tantamu. Na
kuma' sapkedarik sidi
Jisas ka firi ganang
ugariging u kaunga
abiamu'.



Ka na ning sanirik, tim adi tubobu
mamarak ga' kuma' togu' wara'
adi kama ginang ganang
ingging ko mo' defata', adi
tubobu kuma' marara'.
Ka sisi iabanga kama
gipmamni defak
tanga' ya
sa'abanga
kademu'.



Ka taming fama' adi ensel ning midi u
naknga kabaksi' karengsa' naknga a
ensel u kagumu' waraga' mutu udi
titi ning tanga Jisas ning
arantagim fam u inonga tubobu
urapsa' unara mugogumu'.




Ka taming fama' wari kadapmang
bining u ko unara aramugogumu'
ganang ka Jisas wari urapsa'
kadofinga kadapmang ganang
u adenga ning yanggu', o
kamindapking kareng.



Ka taming fama' wari adining midi u
nakedanga anga kayong ganang
mangmungkupnanga Jisas
ning kayong u suronga
animamangna tugumu'.





Ning tanga nua'bu ari' wa arantagimni 11 dabiksa'
wari yak nua'niganang nana kura mera naging
wara'ganang kadofiamgu'. Kadofinga ning ifang
yanggu', sidi naktangka tangkunang guk mo' ba tanga
ikiting wara' sidi naga aming fam ganang kadofarik u
napma abanga saninga ninak kabi'guk mo' ting.
Ka Girii Jisas wari arantagimni ga' midi ari' u ima ima
ning tanga adeinga beni Anutu wari kunim furo'ning
ga' tubobu wadigi' nagira aregu'. Nagira taranga
adining kafong kareng ganang kamiinga
girii ira marekita'.



Ka beng sini' Anutu adi aming
kamaganangni dabiksa' wari kadaga
titiga' mo' naku'. Mokngang adi
aming wari kareng gi' giri iik
waraga' siamo' naknga
yotangkayap titi ...



... waraga' ananing mindingni
kubaniksa' unggung kabiamgu'. Ning
tinga aming ka adita' naktangka
tinting wa kadaga guk mo' tini',
mokngang adi kareng gi' giri ira
fikifiki ka' ningsa' ikni'.



Rom 3:23 Beng sini' aming aming dabiksa' indi kadagang
tanga kadagang guksa' ikitam wara' indi Anutu ka
kadapmang didimeng ning kigineng girii guk
wara' ganang bangap ikitam.

Rom 6:23 Beng sini' aming ka kadapmang kadagang ning
kapmik ira wara' ning kanesa' tanga irota' wa adi kane
wara' ning toni ka kungkumak sa' katauta'. A aming ka
Anutuning kapmik ganang ikem indi napa' girii kareng ka
Anutu wari ananing ai' dap kareng tubosa' tanima indi
dabik u fabanga girini' Kasira Aming Jisas guk bak
kuknibinga adigok ka' fikifiki ningsa' iik
u ninim wara' ningsa'.

Hib 9:27 Abanga napa' nua' ni ka Kasira Aming wari tugu'
wa ning, Anutu wari aming dabik indi kungkumak
kubaniksa' tinga indining kadagang u kanga wara' ganang
tagagarenip waraga' kuma' togu'.



Efe 2:8,9 Beng sini' indi gi' ikem wara'ning kini wa nanasa' kane tangkunang tanga iikning mo', mokngang, wa indi Anutuning midi kareng u naknga Kasira Aming ga' naktangka tinga Anutu anasa' indi yotangkanibonga ananing sasuk kareng a ai'dap girii ganangsa' kadapmang kareng ka u tiniminga ikem. Abanga nanasa' Anutuning kadapmang didimeng u yareinga Anutu wari u nipma waraga' tanga tinim ning mo', wara' indi indining wap bema aronga mokngang.



Rom 10:9,10 Wa ning, aming ka ni Anutuning midi u naknga o beng sini' Jisas wa girii, ning u mini wari sareng tokadofinga a adining kaba wari naktangka ka Anutu wari Jisas u tubobu beng sini' tipmaragu' ning u tota' wa Anutu wari u kanga ana ganang bema kaminainga adi kareng gi' giri irota'. Beng sini' aming indi midi ka u kabakni' ganang naktangka sini' tanga midi tugutam wari indining naktangkani' u sareng tipkadofita'. Ning tinga Anutu wari wap aming didimeng ning u nina manggara kuknibinga kareng gi' giri ikitam.



Jon 3:16,17 Ka beng sini' Anutu adi aming kamaganangni dabiksa' wari kadaga titiga' mo' naku'. Mokngang adi aming wari kareng gi' giri iik waraga' siamo' naknga yotangkayap titi waraga' ananing mindingni kubaniksa' unggung kabiamgu'. Ning tinga aming ka adita' naktangka tinting wa kadaga guk mo' tini', mokngang adi kareng gi' giri ira fikifiki ka' ningsa' ikni'. Ka Anutu wari mindingni u anigaregu' wa adi aming u adisining kadagang waraga' midi ganang kukyapma yangbenga ifikadaga titi waraga' mo' anikaregu'. Mokngang sini' adi aming ka kadagang ganang iik u manggara kafakafa tanga kukyabinga kareng gi' ubu iik waraga'sa' sura anikareinga afugu'.



1 Jon 5:11-13 Ka midi beng guk kareng ka Anutu wari u ituanimita' wa napa' girii sini' ka naktangka aming indita' ka' fikifiki ningsa' iik u kuma' niminga ikitam. Ka ka' iik ka u nimita' wa ananing mindingni ganangsa' ikita' u nimita'. Wara' aming ka Anutuning mindingni wari adiganang irota' wa adi ka' iik ka wara'guk kuma' ita'. A aming ka Anutuning mindingni wari adiganang mo' irota' wa adi ka' iik kareng ka wara'guk mo' ita'. O kuyane sidi Anutuning mindingni waraga' naktangka tanga adining wap u kuma' tuguting. Ka na sidi Anutu wari ka' iik kareng ningsa' iik u kuma' samara' wara'ning wa sidi sidining kabaksi' ganang sini' u sura nakeda waraga' sura wa na sidita' umpang i yoksamarik.



Mat 26-28; Luk 22-24; Jon 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Uri NT (uvh) © 2016, Wycliffe Bible Translators, Inc.
All rights reserved.

<https://www.bible.com/bible/1650/MAT.1.UVH>

©2025 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

